

«

»

“ ”

“ ”

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ Иностранный язык

: 15.04.03

,

:

: 1, : 1

		1
1	()	4
2		144
3	, .	81
4	, .	0
5	, .	72
6	, .	0
7	, .	0
8	, .	0
9	, .	2
10	, .	7
11	, .	63
12	(, ()/ ,)	
13		

(): 15.04.03

: 08.02.2010 . 540 09.11.2009 ., : 16298,

: 1,

(): 15.04.03

, 7 21.06.2017

, 5 21.06.2017

:

, . .

:

,

:

. .

1.

1.1

	: .7 - ,
	: .7 - ,
	: .3
	: .4
	: .4

2. ,

2.1

.3. 1	;
.4. 1	;
.4. 1	;
.4. 1	;
.7. 1 -	;
.7. 2	;

3.

3.1

		“ .”	, .		
: 1					
: ,					

<p> : . . 1: / . . . - ;[. . .]. - , 2013. - 93, [2] .: ., .. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000179190 : « ». « » [: - / . . , . . . ; . - . , [2016]. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000232733. - . . , []: - / . . , . ; . . - . , [2013]. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000180008. - . . []: - / . . ; . . - . , [2016]. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000232730. - : - / . . - ;[.: . . , . . .]. - 2014. - 68, [2] .: .- : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000190521 Polyankina S. Y. [:] : / S. Yu. Polyankina ; , [2015]. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000214197. - . </p>				
2		.7. 1, .7. 2, .3. -1.1 , .4. -1.1, .4. 1	0	0
<p> : . . 1: / . . . - ;[. . .]. - , 2013. - 93, [2] .: ., .. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000179190 , []: - / . . , . . . - . - , [2013]. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000180008. - . </p>				
3		.7. 1, .7. 2, .3. -1.1 , .4. -1.1, .4. 1	6	2
<p> : . . 1: / . . . - ;[. . .]. - , 2013. - 93, [2] .: ., .. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000179190 : « ». « » [: - / . . , . . . ; . - . , [2016]. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000232733. - . . , []: - / . . , . ; . . - . , [2013]. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000180008. - . Polyankina S. Y. []: - / S. Y. Polyankina ; . . - . , [2015]. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000213129. - . . []: - / . . ; . . - . , [2016]. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000232730. - : - / . . - ;[.: . . , . . .]. - 2014. - 68, [2] .: .- : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000190521 </p>				

4		.7. 1, .7. 2, .3. -1.1 , .4. -1.1, .4. 1	39	2
<p>3.2 :</p> <p>:/</p> <p>- ;[: . . , . .]. - , 2016. - 19, [1] .:</p> <p>.. - : http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000234042</p>				

3.3

- , (. 3.4).

3.4

	-
	e-mail; ;
	e-mail
	e-mail
	e-mail; ; ;

3.5

1		.7; .3; .4;
<p>Формируемые умения: з1. знать терминологию профессиональной сферы деятельности на иностранном языке; у1. уметь использовать знания языка для профессионального международного общения и в научно-исследовательской деятельности; у1. уметь пользоваться профессиональными терминами для коммуникации в устной и письменной формах; у2. уметь читать и реферировать литературу на иностранном языке</p> <p>Краткое описание применения: Направлена на развитие критического мышления и коммуникативных способностей, предполагающий целенаправленный и упорядоченный обмен мнениями, направленный на согласование противоположных точек зрения и приход к общему основанию в рамках обсуждения результатов научного исследования.</p>		

2		.7; .3; .4;
<p>Формируемые умения: з1. знать терминологию профессиональной сферы деятельности на иностранном языке; у1. уметь использовать знания языка для профессионального международного общения и в научно-исследовательской деятельности; у1. уметь пользоваться профессиональными терминами для коммуникации в устной и письменной формах; у2. уметь читать и реферировать литературу на иностранном языке</p> <p>Краткое описание применения: Является перспективной формой представления индивидуальной направленности учебных достижений конкретного студента. Содержит работы студента по переводу текстов по направлению подготовки, тексты тезисов, доклада, аннотации, реферата.</p>		

4.

(),

-
15-

ECTS.

. 4.1.

	.	
: 1		
<i>Практические занятия №1: Монологическое высказывание по теме "Область научного исследования"</i>	3	6
<i>Практические занятия №2: Диалогическое высказывание по теме "Область научного исследования"</i>	3	6
<i>Практические занятия №3: Письменный перевод фрагмента статьи по специальности с английского на русский язык (5 тыс. п. зн.)</i>	5	10
<i>Практические занятия №4: Устный перевод текстов по тематике направления подготовки (15 тыс. п. зн.)</i>	5	10
<i>Практические занятия №5: Написание аннотации</i>	4	8
<i>Практические занятия №6: Написание учебно-научного монографического реферата на английском языке по прочитанной статье</i>	10	20
<i>Практические занятия №7: Устный реферат профессионально-ориентированного текста</i>	5	10
<i>Практические занятия №8: Написание информативного монографического специального реферата с последующим устным и письменным реферированием</i>	5	10
<i>Зачет:</i>	10	20

4.2

.7	.7 1. -	+
	.7 2.	+
.3	.3 1.	+
.4	.4 1.	+
	.4 1.	+

7.

1. Гак В. Г. Теория и практика перевода. Французский язык : учебное пособие / В. Г. Гак, Б. Григорьев. - Москва, 2013. - 460, [1] с.

2. ЭБС IPRbooks [Электронный ресурс] : электронно-библиотечная система. - [Россия], 2010. - Режим доступа: <http://www.iprbookshop.ru/>. - Загл. с экрана.
 3. ЭБС IPRbooks [Электронный ресурс] : электронно-библиотечная система. - [Россия], 2010. - Режим доступа: <http://www.iprbookshop.ru/>. - Загл. с экрана.
 4. Богатырева Т. Л. Французский язык для технических университетов [Электронный ресурс] : электронное учебное пособие для студентов вузов, обучающихся по направлениям подготовки «Электроэнергетика и электротехника» «Экономика», «Горное дело», «Прикладная информатика» и др. / Т. Л. Богатырева, Н. В. Чаткина; ФГБОУ ВПО «Кузбас. гос. техн. ун-т им. Т. Ф. Горбачева», Каф. иностр. языков. - Кемерово, 2015. - 80 с. + 1 электрон. опт. диск CD-ROM.. - N91304.
 5. Бурова Л. Р. Немецкий язык для магистрантов технических специальностей : учебное пособие / Л. Р. Бурова, О. А. Журавлёва ; Новосиб. гос. техн. ун-т. - Новосибирск, 2015. - 82, [1] с. : ил.. - Режим доступа: http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000214077
 6. Polyankina S. Y. Основы английской публичной речи [Электронный ресурс] : электронный учебно-методический комплекс / S. Y. Polyankina ; Новосиб. гос. техн. ун-т. - Новосибирск, [2015]. - Режим доступа: http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000213129. - Загл. с экрана.
1. Большой англо-русский политехнический словарь. В 2 т.. Т. 1. А-Л : ок. 110 000 терминов / [С. М. Баринев и др.]. - М., 2007. - 701 с.. - Авт. указаны на обороте тит. л..
 2. Галевский Г. В. Словарь по науке и технике (Английский. Немецкий. Русский) : около 5000 терминов / Г. В. Галевский, Л. В. Мауэр, Н. С. Жуковский ; под ред. Г. В. Галевского. - М., 2003. - 319 с.

8.

,

8.1

1. Французский язык : методические указания для студентов-магистрантов, аспирантов и студентов старших курсов технических вузов / Новосиб. гос. техн. ун-т ; [сост.: Л. Н. Андреянова, В. Я. Дудина, Е. В. Кривенко]. - Новосибирск, 2014. - 68, [2] с. : табл.. - Режим доступа: http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000190521
2. Polyankina S. Y. Руководство по написанию тезисов на английском языке для магистрантов [Электронный ресурс] : электронный учебно-методический комплекс / S. Yu. Polyankina ; Новосиб. гос. техн. ун-т. - Новосибирск, [2015]. - Режим доступа: http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000214197. - Загл. с экрана.
3. Организация самостоятельной работы студентов Новосибирского государственного технического университета : методическое руководство / Новосиб. гос. техн. ун-т ; [сост.: Ю. В. Никитин, Т. Ю. Сурнина]. - Новосибирск, 2016. - 19, [1] с. : табл.. - Режим доступа: http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000234042
4. Английский язык. Аннотирование и реферирование. Ч. 1 : методические указания для магистрантов технических специальностей / Новосиб. гос. техн. ун-т ; [сост. Ю. В. Ридная]. - Новосибирск, 2013. - 93, [2] с. : ил., табл.. - Режим доступа: http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000179190
5. Журавлева О. А. Дисциплина: «Иностранный язык». Немецкий язык. Курс «Аннотирование и реферирование на немецком языке» [Электронный ресурс] : электронный учебно-методический комплекс / О. А. Журавлева, Л. Р. Бурова ; Новосиб. гос. техн. ун-т. - Новосибирск, [2016]. - Режим доступа: http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000232733. - Загл. с экрана.
6. Алябьева А. Ю. Английский язык для студентов, обучающихся по магистерской программе [Электронный ресурс] : электронный учебно-методический комплекс / А. Ю. Алябьева, Т. В. Волошина ; Новосиб. гос. техн. ун-т. - Новосибирск, [2013]. - Режим доступа: http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000180008. - Загл. с экрана.

7. Polyankina S. Y. Руководство по подготовке презентаций на английском языке [Электронный ресурс] : электронный учебно-методический комплекс / S. Y. Polyankina ; Новосиб. гос. техн. ун-т. - Новосибирск, [2015]. - Режим доступа: http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000214342. - Загл. с экрана.
8. Кривенко Е. В. Реферирование на французском языке [Электронный ресурс] : электронный учебно-методический комплекс / Е. В. Кривенко ; Новосиб. гос. техн. ун-т. - Новосибирск, [2016]. - Режим доступа: http://elibrary.nstu.ru/source?bib_id=vtls000232730. - Загл. с экрана.

8.2

1 Электронный словарь ABBYY ABBYY Lingvo

8.3

9.

1	-	
2		
3	17	
4	.	
5	32" Samsung LE32A330J1	
6	Toshiba Satellite L500-1UK-RU T4400	
7	Rolsen C21USR57S	
8	-	